

POUČENIE DOTKNUTEJ OSOBY

Kto je prevádzkovateľom?

Prevádzkovateľom sa rozumie spoločnosť **MENKE LEGAL s. r. o.**, so sídlom Gorkého 3, 811 01 Bratislava, Slovenská republika, IČO: 47 258 799, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sro, vložka č.: 106462/B, teda právnická osoba, ktorá bude spracúvať Vaše osobné údaje v súlade s Nariadením¹ a Zákonom o ochrane osobných údajov².

Kto sa rozumie dotknutou osobou?

Dotknutou osobou ste Vy ako osoba, ktorej osobné údaje sú spracúvané alebo ktorej sa spracúvané osobné údaje týkajú.

Čo je to poučenie dotknutej osoby?

Toto poučenie vysvetľuje ako budeme nakladať s Vašimi osobnými údajmi, ktoré ste nám poskytli a zároveň uvádza Vaše práva súvisiace so spracovaním osobných údajov.

Spracúvanie osobných údajov

Poskytovanie právnych služieb, iných ako právnych služieb je úzke späté s poskytnutím osobných údajov, a teda spracúvaním osobných údajov dotknutých osôb. V prípade neposkytnutia osobných údajov dotknutou osobou v rozsahu nevyhnutnom na plnenie zákonných povinností alebo na plnenie záväzkov vyplývajúcich zo zmluvných vzťahov, nebude prevádzkovateľ schopný plniť svoje zákonné povinnosti alebo povinnosti vyplývajúce zo zmluvného vzťahu. Neposkytnutie osobných údajov môže mať za následok nemožnosť poskytnutia právnych služieb, resp. iných ako právnych služieb.

Poskytnutie osobných údajov je nevyhnutné aj za účelom odpovede na Váš dopyt, resp. podnet zanechaný prostredníctvom kontaktného formuláru umiestneného našej webovej stránke www.menke-legal.com.

Aký je účel spracúvania Vašich osobných údajov?

Vaše osobné údaje spracúvame s cieľom zabezpečenia realizácie a plnenia povinností prevádzkovateľa, v súvislosti s poskytnutím právnych služieb, resp. iných ako právnych služieb, výkonom advokátskeho povolania, daňovými a účtovnými povinnosťami, povinnosťami pri správe registratúry. Vaše osobné údaje spracúvame len na základe právneho základu (oprávnenia na spracúvanie osobných údajov), ktorý vyplýva z Nariadenia, Zákona o ochrane osobných údajov alebo iných osobitných predpisov (napríklad Občiansky, Obchodný zákonník, Zákon o advokácii). Dodržiavame Kódex správania prijatý Slovenskou advokátskou komorou, ktorý bližšie vysvetľuje spracúvanie osobných údajov advokátmi. S Kódexom správania SAK sa môžete oboznámiť na:

<https://www.sak.sk/blox/cms/sk/sak/doc/224/225/event/open>.

Vaše osobné údaje tiež spracúvame na účely ochrany a bezpečnosti majetku a osôb, napríklad na účely evidencie pohybu osôb, na účely sieťovej bezpečnosti. Vaše údaje spracúvame na základe

¹ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov).

² Zákon č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov.

oprávneného záujmu prevádzkovateľa, spočívajúceho v ochrane majetku a bezpečnosti. Svoje prevádzkové priestory z bezpečnostných dôvodov monitorujeme prostredníctvom kamerových záznamov. Je v našom oprávnenom záujme zabezpečovať ochranu osôb a majetku pred protiprávnymi konaniami, predovšetkým v rámci prevencie a objasňovania lúpežných prepadnutí, krádeží, vandalizmu či rôznych podvodných konaní. Monitorovaný priestor našich prevádzkových priestorov je zreteľne označený informáciou. Vyhotovený záznam je pritom možno využiť za účelom odhaľovania trestných činov, na zisťovanie ich páchatelov a pátranie po nich, a to najmä za účelom ochrany pred legalizáciou príjmov z trestnej činnosti a pred financovaním terorizmu, odhaľovania nezákonných finančných operácií, súdneho konania, trestného konania, konania o priestupkoch. Naša spoločnosť uchováva osobné údaje vo forme videozáznamov a audiozáznamov po dobu 15 dní od jeho vyhotovenia. Následne sú dané osobné údaje automaticky vymazávané.

Ak ste udelili súhlas so spracúvaním osobných údajov na účely marketingu, spracúvame Vaše osobné údaje v rozsahu udeleného súhlasu. Máte právo kedykoľvek súhlas odvolať. Odvolanie súhlasu nemá vplyv na zákonnosť spracúvania osobných údajov do jeho odvolania.

Naša spoločnosť ako prevádzkovateľ spracúva iba osobné údaje nevyhnutné k poskytnutiu právnych služieb, resp. iných ako právnych služieb a splnenie povinností ustanovených predpismi, ako i osobné údaje, na ktorých spracovanie bol našej spoločnosti udelený súhlas s ich spracúvaním.

Aký je právny základ spracúvania Vašich osobných údajov?

Zoznam právnych základov, ktoré oprávňujú spoločnosť spracúvať osobné údaje o dotknutej osobe:

1. zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov;
2. zákon č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov;
3. zákona č. 586/2003 Z. z. o advokácii a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov;
4. advokátsky poriadok;
5. zákona č. 315/2016 Z. z. o registri partnerov verejného sektora a o zmene a doplnení niektorých zákonov;
6. zákon č. 305/2013 Z. z. o elektronickej podobe výkonu pôsobnosti orgánov verejnej moci a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o e-Governmente);
7. zákon č. 116/1990 Zb. o nájme a podnájme nebytových priestorov v znení neskorších predpisov;
8. zákon č. 297/2008 Z. z. o ochrane pred legalizáciou príjmov z trestnej činnosti a terorizmom v znení neskorších predpisov;
9. zákon č. 300/2005 Z. z. Trestný zákon v znení neskorších predpisov;
10. zákon č. zákon č. 301/2005 Z. z. Trestný poriadok v znení neskorších predpisov;
11. zákon č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov;
12. zákon č. 160/2015 Z. z. Civilný sporový poriadok v znení neskorších predpisov;
13. zákon č. 161/2015 Z. z. Civilný mimosporový poriadok v znení neskorších predpisov;
14. zákon č. 162/2015 Z. z. Správny súdny poriadok v znení neskorších predpisov;
15. zákon č. 71/1967 Zb. Správny poriadok v znení neskorších predpisov;
16. zákon č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov;
17. zákon č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov;
18. zákon č. 395/2002 Z. z. o archívoch a registratúrach a o doplnení niektorých zákonov;
19. zákon č. 147/2001 Z. z. o reklame a o zmene a doplnení niektorých zákonov;

20. zákon č. 122/2013 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov;
21. oprávnený záujem prevádzkovateľa;
22. zákon č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov;
23. súhlas dotknutej osoby.

S akými inštitúciami sú zdieľané Vaše osobné údaje?

Vaše osobné údaje sú sprístupňované iba v nevyhnutnej miere a vždy pri zachovaní mlčanlivosti príjemcu údajov, napr. našim zamestnancom, osobám, ktoré poverujeme vykonaním jednotlivých úkonov právnych služieb, zastupujúcim alebo spolupracujúcim advokátom, poskytovateľom softvérového vybavenia našej spoločnosti, vrátane zamestnancom týchto subjektov. Vaše osobné údaje môžu byť zdieľané aj s orgánmi verejnej moci, súdmi, orgánmi činnými v trestnom konaní, registrujúcimi orgánmi, obchodným registrom, policajným zborom, mediátormi, rozhodcovským súdom, exekútormi, likvidátormi, účtovnými spoločnosťami, audítormi, daňovými poradcami, Slovenskou advokátskou komorou, Centrálnym depozitárom cenných papierov i inými inštitúciami, ktorých súčinnosť je nevyhnutná k poskytnutiu právnych, resp. iných ako právnych služieb, a to v súlade s povinnosťou zachovania mlčanlivosti. Zároveň sme povinní prekaziť páchanie trestného činu a takisto máme povinnosť oznamovať informácie na úseku predchádzania prania špinavých peňazí a financovania terorizmu.

Vaše osobné údaje za účelom priameho marketingu nie sú zdieľané so žiadnymi tretími subjektmi a sú výlučne spracúvané za účelom priameho marketingu našej spoločnosti. Vaše osobné údaje, na ktoré bol udelený písomný súhlas sú zdieľané na účely nepriameho marketingu a sú zdieľané verejne s vopred neurčitým počtom osôb, nakoľko z povahy marketingovej činnosti nie je možné určiť rozsah tretích strán, ktoré sa dostanú do kontaktu s údajmi o dotknutej osobe.

Spracúvanie Vašich osobných údajov prostredníctvom cloudových riešení

Naša spoločnosť využíva pri svojej činnosti aj cloudové riešenia pre internú komunikáciu, či komunikáciu so sesterskými spoločnosťami. Tieto riešenia využívame predovšetkým na zvýšenie produktivity a mobility zamestnancov, internú spoluprácu na dokumentoch a informačných aktívach jednotlivých oprávnených osôb. Používame webové portály na spoluprácu medzi našimi zamestnancami a partnermi, na zdieľanie a vytváranie informácií. Za účelom ochrany údajov zdieľaných v rámci uvedených cloudových riešení používame moderné technické a softvérové nástroje na šifrovanie dát tak, aby bola zachovaná ochrana a integrita zdieľaných dát. Používame iba bezpečné cloudové služby overeného poskytovateľa so servermi v jurisdikcii Európskej únie.

Súbory „cookie“ na našej webovej stránke

Naša spoločnosť používa na svojej webovej stránke www.menke-legal.com súbory cookies. Ich zber je možný iba na základe Vášho súhlasu. Súbory cookies sú malé textové súbory pozostávajúce z radu čísel a písmen, ktoré sa ukladajú na pevný disk Vášho počítača prostredníctvom webového prehliadača a zároveň dokážu jednoznačne identifikovať Váš počítač a Vašu IP adresu.

Naša Spoločnosť využíva súbory cookies na nasledovné účely:

- responzivnosť,
- možnosť komunikácie prostredníctvom e-mailu,
- identifikáciu návštevníka a jeho súhlasenie s používaním súborov cookies.

Súbory cookie môžete kontrolovať a/alebo zmazať podľa uváženia – podrobnosti je možné zistiť na stránke www.aboutcookies.org. Môžete vymazať všetky súbory cookie uložené vo svojom počítači a väčšinu prehliadačov môžete nastaviť tak, aby ste im znemožnili ich ukladanie. V takomto prípade však pravdepodobne budete musieť pri každej návšteve webovej stránky manuálne upravovať niektoré nastavenia a niektoré služby a funkcie našej webovej stránky nemusia správne fungovať.

Použitie nástrojov Google Analytics a Google Remarketing

Na stránke www.menke-legal.com môžu byť používané služby tretích strán, akými sú napr. spoločnosti Google Inc. Analytics a Remarketing alebo Adobe Omniture a pod. U týchto služieb sa používajú súbory cookies. Uvedenými službami tretích strán analyzujeme návštevnosť a využívanie našej webovej stránky. Získané informácie o používaní našej webovej stránky zdieľame s poskytovateľmi analytických služieb za účelom jej vyhodnotenia. Aj napriek tomu, že Vaše osobné údaje sú prenášané tretím stranám do zahraničia, Vaše osobné údaje sú vždy anonymizované formou skrátenia IP adresy o posledné tri miesta, aby bolo znemožnené jednoznačné priradenie ku konkrétnej fyzickej osobe. Zároveň je možné sa z takýchto analytických služieb odhlásiť, a to vyjadrením nesúhlasu s použitím súborov cookies na našej webovej stránke.

Prenos Vašich osobných údajov do zahraničia

Vaše osobné údaje nebudú prenesené mimo územia Európskeho hospodárskeho priestoru. Uvedené neplatí v prípade Vášho výslovného súhlasu s takým prenosom Vašich osobných údajov do zahraničia, resp. za účelom poskytnutia služieb v zahraničí.

Ako dlho budú osobné údaje uchovávané?

Vaše osobné údaje budú uchovávané po dobu splnenia účelu, resp. po dobu archivácie ustanovenú zákonom o archívoch a registratúrach, ako aj predpismi upravujúcimi výkon advokácie, vedenie daňovej a účtovnej agendy, ako aj po dobu ustanovenú inými predpismi upravujúcimi elektronickú podobu výkonu pôsobnosti orgánov verejnej moci. K podrobnostiam o dobe uchovávania Vašich osobných údajov nás môžete požiadať kedykoľvek a akokoľvek.

Vaše osobné údaje budú uchovávané bezpečne, v súlade s bezpečnostnou politikou prevádzkovateľa a len po dobu nevyhnutnú na splnenie účelu spracúvania. Prístup k Vaším osobným údajom budú mať výlučne osoby poverené prevádzkovateľom na spracúvanie osobných údajov, ktoré ich spracúvajú na základe pokynov prevádzkovateľa, v súlade s bezpečnostnou politikou prevádzkovateľa.

Vaše osobné údaje sú zálohované, v súlade s retenčnými pravidlami prevádzkovateľa. Zo zálohových úložísk budú Vaše osobné údaje úplne vymazané hneď, ako to v súlade s pravidlami zálohovania uvedené bude možné. Osobné údaje uchovávané na záložných úložiskách slúžia na predchádzanie bezpečnostným incidentom, najmä narušenia dostupnosti údajov v dôsledku bezpečnostného incidentu. Spoločnosť je povinná zabezpečovať zálohovanie údajov v súlade s bezpečnostnými požiadavkami Nariadenia a Zákona o ochrane osobných údajov.

Prístup k Vaším osobným údajom a právo na ich opravu

Máte právo kedykoľvek požiadať o prístup k Vaším osobným údajom. Máte právo na vyžiadanie si potvrdenia o spracovaní osobných údajov, ako aj o kópiu osobných údajov. V prípade, ak by ste mali záujem o vydanie potvrdenia, resp. kópiu niektorých alebo všetkých Vašich osobných údajov, pošlite nám Vašu požiadavku e-mailom na: gdpr@menke-legal.com alebo poštou na adresu: MENKE LEGAL s.

r. o., Gorkého 3, 811 01 Bratislava, resp. nás môžete o potvrdenie alebo kópiu osobných údajov požiadať osobne.

V prípade, ak sa Vaše osobné údaje zmenili, môžete nás požiadať o aktualizáciu, resp. doplnenie Vašich osobných údajov. Naša spoločnosť opravu alebo doplnenie Vašich osobných údajov vykoná bez zbytočného odkladu po doručení žiadosti o taký úkon osobne, prostredníctvom emailu na: gdpr@menke-legal.com alebo poštou na adresu: MENKE LEGAL s. r. o., Gorkého 3, 811 01 Bratislava.

Výmaz a obmedzenie spracúvania Vašich osobných údajov

Máte právo kedykoľvek požiadať o výmaz, resp. obmedzenie spracúvania Vašich osobných údajov, či už osobne, e-mailom na: gdpr@menke-legal.com alebo poštou na adresu: MENKE LEGAL s. r. o., Gorkého 3, 811 01 Bratislava. Osobné údaje spracúvané na základe súhlasu so spracovaním osobných údajov na marketingové účely budú vymazané bezodkladne po doručení žiadosti o výmaz takých údajov, resp. bezodkladne po odvolaní súhlasu so spracovaním osobných údajov.

Prenos Vašich osobných údajov

V prípade, ak už nemáte záujem, aby Vaše osobné údaje v zmysle udeleného súhlasu boli spracúvané našou spoločnosťou, ale zároveň máte záujem aby boli spracúvané niekým iným, môžete nás požiadať o vydanie poskytnutých osobných údajov osobne, prostredníctvom emailu na: gdpr@menke-legal.com alebo poštou na adresu: MENKE LEGAL s. r. o., Gorkého 3, 811 01 Bratislava. Vaše osobné údaje Vám budú poskytnuté bez zbytočného odkladu a v bežne používanom a strojovo čitateľnom formáte.

Namietanie spracúvania Vašich osobných údajov

Ako dotknutá osoba máte právo namietiť proti spracúvaniu Vašich osobných údajov z dôvodu týkajúceho sa Vašej konkrétnej situácie. Žiadosť, ktorou namietate spracúvanie Vašich osobných údajov sa podáva prevádzkovateľovi, a to osobne alebo prostredníctvom emailu na: gdpr@menke-legal.com alebo poštou na adresu: MENKE LEGAL s. r. o., Gorkého 3, 811 01 Bratislava.

Ako dotknutá osoba máte právo namietiť spracúvanie osobných údajov, ktoré sa Vás týkajú, na účel priameho marketingu vrátane profilovania v rozsahu, v akom súvisí s priamym marketingom. Ak namietate spracúvanie osobných údajov na účel priameho marketingu, prevádzkovateľ ďalej osobné údaje na účel priameho marketingu nesmie spracúvať.

Automatizované individuálne rozhodovanie vrátane profilovania

Vaše osobné údaje nebudú použité na automatizované rozhodnutia ani profilovanie.

Ako odvolať Váš súhlas so spracúvaním osobných údajov?

Vaše osobné údaje budú spracúvané za účelom marketingu iba v prípade, ak ste s takým použitím výslovne pri udeľovaní súhlasu so spracúvaním Vašich osobných údajov súhlasili. V prípade, ak ste s použitím Vašich osobných údajov pre účely marketingu súhlasili, môžete takýto súhlas kedykoľvek odvolať, a to osobne alebo prostredníctvom emailu na: gdpr@menke-legal.com alebo poštou na adresu: MENKE LEGAL s. r. o., Gorkého 3, 811 01 Bratislava.

Čo ak boli Vaše práva pri spracúvaní osobných údajov porušené?

V prípade, ak sa domnievate, že Vaše práva boli pri spracúvaní osobných údajov porušené, resp. Vaše osobné údaje nie sú spracúvané za takým účelom alebo v takom rozsahu ako bolo dohodnuté, máte právo obrátiť sa na Úrad pre ochranu osobných údajov, so sídlom Hraničná 12, 820 07 Bratislava.